## Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** r̄ośkíʎa, **śórr̄ki*
**Arrieta:** móɲo
**Bakio:** śórr̄ki
**Bermeo:** śórr̄ki
**Berriz:** **βúruko śórr̄ki, *śórr̄ki*
**Bolibar:** śó:r̄ki, **śórr̄ki*
**Busturia:** śórr̄ki
**Dima:** **śórr̄ki*
**Elantxobe:** śórr̄ki
**Elorrio:** śórr̄ki
**Errigoiti:** śórr̄ki
**Etxebarri:** śórr̄ki
**Etxebarria:** śó:r̄ki
**Gamiz-Fika:** buruko śórr̄ki
**Getxo:** śórr̄ki, burúśorr̄ki, tr̄ápu
**Gizaburuaga:** śórr̄ki
**Ibarruri (Muxika):** śórr̄ki
**Kortezubi:** śórr̄ki
**Larrabetzu:** buruko śórr̄ki, śórr̄ki
**Laukiz:** βuruko paɲélu
**Leioa:** śórr̄ki
**Lekeitio:** śórr̄ki
**Lemoa:** tr̄ápu, **śórr̄ki*
**Lemoiz:** śórr̄ki
**Mañaria:** buruko śápi, śórr̄ki
**Mendata:** βuruko tr̄ápu, **śórr̄ki*
**Mungia:** śórr̄ki
**Ondarroa:** śórr̄ki
**Orozko:** moɲéta, móɲo
**Otxandio:** śórr̄ki
**Sondika:** βuruko tr̄apú
**Zaratamo:** śórr̄ki
**Zeanuri:** śórr̄ki
**Zeberio:** **śórr̄ki*
**Zollo (Arrankudiaga):** śórr̄ki
**Zornotza:** śórr̄ki

## Araba

**Aramaio:** śórr̄ki

## Gipuzkoa

**Aia:** βuúté
**Amezketa:** βuʳúkɔté
**Andoain:** búruté
**Araotz (Oñati):** śórr̄ki
**Arrasate:** śórr̄ki
**Arroa (Zestoa):** śɔlkí
**Asteasu:** βuruté
**Ataun:** βukoté
**Azkoitia:** śɔ́lki
**Azpeitia:** śɔ́lki
**Beasain:** bú:kote
**Beizama:** śɔlkí
**Bergara:** śólki
**Deba:** βurúko
**Donostia:** βurute
**Eibar:** śórr̄ki
**Elduain:** βᵘrúkɔté
**Elgoibar:** ṣolki, ṣ̬ólki̯ʃa (mark.)
**Errezil:** śɔlkí
**Ezkio-Itsaso:** śɔ:lkí
**Getaria:** βuútekó
**Hernani:** βúruté
**Hondarribia:** burute
**Ikaztegieta:** βurúko, almo͡áðiʎa
**Lasarte-Oria:** buruté, βurukó
**Legazpi:**
**Leintz Gatzaga:** śórr̄ki
**Mendaro:** **burúko*
**Oiartzun:** βurúté
**Oñati:** śórr̄ki
**Orexa:** búrukáte
**Orio:** βuʳútekó, bᵘútekuá (mark.)
**Pasaia:** búruté
**Tolosa:** βurúkoté
**Urretxu:** śɔ́lki
**Zegama:** śɔlkí

## Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** [ez da galdetu]
**Alkotz:** burútja (mark.)
**Aniz:** burúte
**Arbizu:** βúr̄keɲ
**Beruete:** búuté
**Donamaria:** burútᵉ
**Dorrao / Torrano:** βúr̄ken
**Erratzu:** búru̯ite
**Etxalar:** βurúi̯te, burúttia (mark.)
**Etxaleku:** βuuté, burúte͡á (mark.)
**Etxarri (Larraun):** βuúkoté, buúkotí:
**Eugi:** burútjan
**Ezkurra:** buruté
**Gaintza:** βuúkoté
**Goizueta:** burúte
**Igoa:** búuté
**Jaurrieta:** moɲó, r̄óśkara (mark.), buʎútja (mark.)
**Leitza:** βᵘrúkaté
**Lekaroz:** burúi̯te
**Luzaide / Valcarlos:** búluté
**Mezkiritz:** burúte
**Oderitz:** βúkoté
**Suarbe:** βurúte
**Sunbilla:** βurúⁱtte
**Urdiain:** bunéko
**Zilbeti:** burúte
**Zugarramurdi:** βurúte, buʎútea (mark.)

## Lapurdi

**Ahetze:** buruté
**Arrangoitze:** βulúte
**Azkaine:** βuuté
**Bardoze:** bulutín, bylytina (mark.), búrukwa (mark.)
**Beskoitze:** bulótoi̯n
**Donibane Lohizune:** buúte
**Hazparne:** bulúntr̄in
**Hendaia:** búute
**Itsasu:** burúko, buluntína (mark.)
**Makea:** βúluntr̄ína
**Mugerre:** burutoi̯n
**Sara:** βurúte
**Senpere:** **βurúte*
**Urketa:** mottwá (mark.) (?), buúⁱkata (mark.), bú:kita
**Uztaritze:** motó (?), burútai̯n

## Nafarroa Beherea

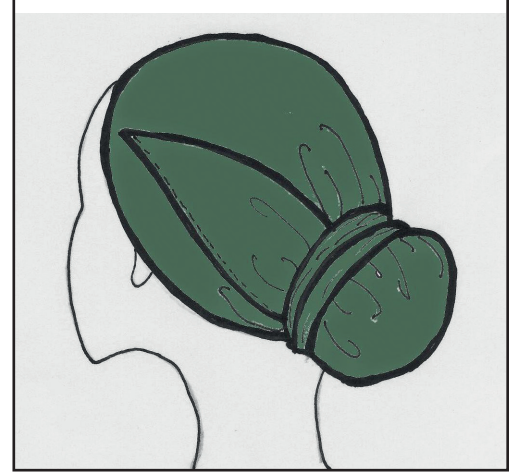
**Aldude:** pulúte, βuluté
**Arboti:** kápety
**Armendaritze:** βᵘrúɣai̯nekó
**Arnegi:** βulóte
**Arrueta:** kápetᵃ
**Baigorri:** pulute
**Bastida:** korona, buruko
**Behorlegi:** kuʃín, **βᵘruté:*
**Bidarrai:** βulútai̯n
**Ezterenzubi:** burúte, bulúte
**Gamarte:** bulúte
**Garrüze:** kapétu
**Irisarri:** búrutín
**Izturitze:** bulúntina (mark.), pulumina (mark.)
**Jutsi:** kapeta
**Landibarre:** kapétu
**Larzabale:** khápete
**Uharte Garazi:** búruko, **buúte, *bulutia* (mark.)

## Zuberoa

**Altzai:** kapéty
**Altzürükü:** khapéty
**Barkoxe:** khapéte
**Domintxaine:** kapetja (mark.), byrýkwa (mark.)
**Eskiula:** kápetía (mark.)
**Larraine:** byʎýte, byʎhýte
**Montori:** kápety, khapetía (mark.)
**Pagola:** khapéty
**Santa Grazi:** kapéty
**Sohüta:** khapéty
**Urdiñarbe:** khapety
**Ürrüstoi:** kapety

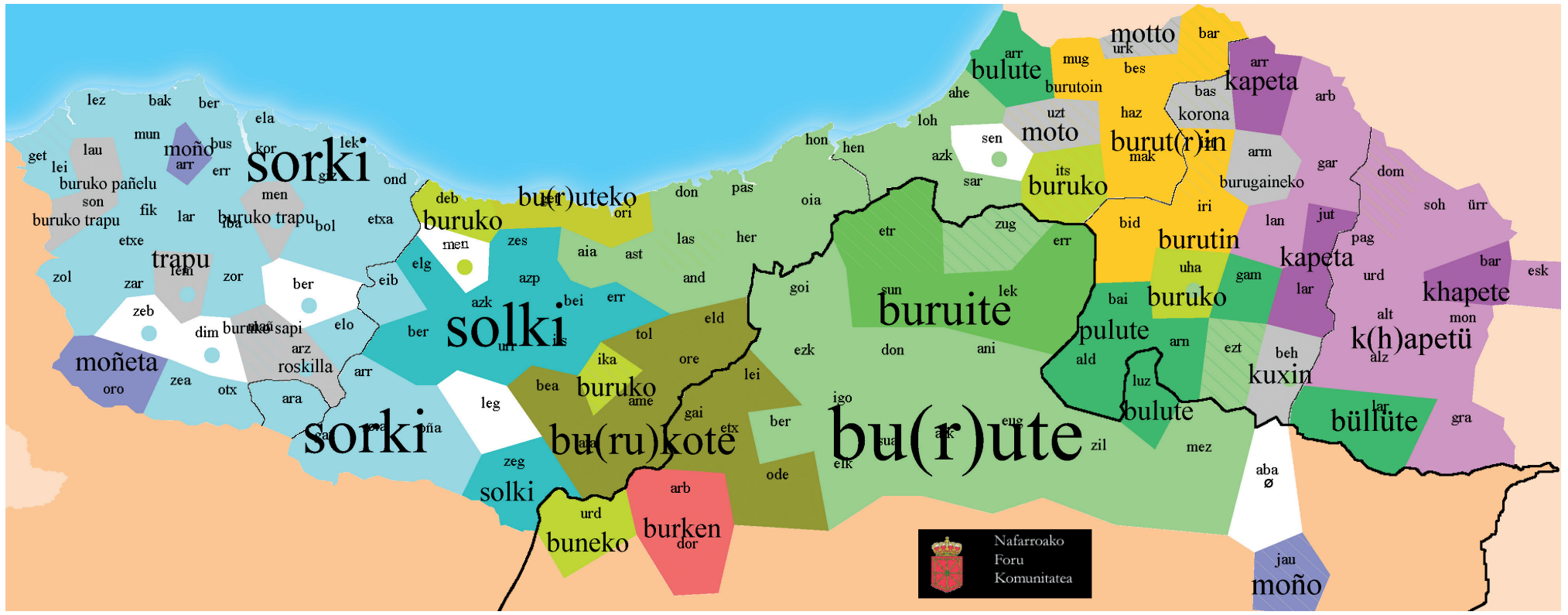
**Mapan sartzen ez diren erantzunak:**

**Jaurrieta (N):** buʎútja (mark.)
**Uharte Garazi (N):** **bulutia* (mark.)



# 2263. Mapa: rodete (moño) / tortillon / top knot

GALDERA: 63040 ALEANR: II, *185; VII, *850




| | |
|---|---|
| | (buruko) sorki |
| | solki |
| | bu(r)ute |
| | buruite |
| | bul(l)ute |
| | bu(ru)kote |
| | bu(r)uteko |
| | buruko |
| | bulut(r)in |
| | burken |
| | kapeta |
| | k(h)apetü |
| | moño |
| | bestelakoak |

- Emakumeek ilea bildu eta dotore izateko buruan jartzen duten apaingarri biribilaren izena galdetu da.
- "bul(l)ute" superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: büllhüte, büllüte, bullute, bulote, bulute.
- "bulut(r)in" superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: bulotoin, buluntin, buluntrin, bulutain, bulutin, bülütin.
- "burutin" superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: burutain, burutin, burutoin.
- "moño" superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: moño, moñeta.
- **Bestelakoak**: almoadilla (Ikaztegieta), burugaineko (Armendaritze), buruko pañelu (Laukiz), buruko sapi (Mañaria), buruko trapu (Mendata, Sondika), korona (Bastida), kuxin (Behorlegi), moto (Uztaritze), mottua (Urketa), pulumina (Izturitze), roska (Jaurrieta), roskilla (Arrazola), trapu (Getxo, Lemoa).

**Zornotzan:** *Trapu sati bat bueltan-bueltan ifiñite* ["sórki"].

**Arrasate:** *"Sorkixe" eitte neun... eiñekuek ixite sien. Gure amandriek, artu trapu bat, da bueltan-bueltan artu da biortu. Da sartu buruen da ya esta.*

**Tolosa:** *Telaskua* ["burúkoté"], *baño barrenen ille pixkat eo, bestela, tela mordoxka bat... o... sapi bat artu ta ola bueltatu, biribildu ta gañen jarri.*

**Goizueta:** *Itte unte propio* ["burúte"], *artuko ute tela puska bat eta eramain'te bueltan, ta itte ute, redondoa atetze unte ola... gero, píxkot yosi o arikiñ o ardi illekiñ.*

**Beskoitze:** *Hoita amar urte bedéen* ["bulótoin"], *finitua dela, gu esposatuz geroz gúti.*

**Bardoze:** *Kótzina ttipi, xalho bat erdian bezin eta hak plomian atxiitzen zin buruaan gainian. Ibili dut* ["bulutín"]. *Merkhaturat yohan ziren ordian zare gasnak et oro burian atxiki gabe emaztiak huinez.*

**Gamarte:** *Bulutia ikusi ut besteñez, askariak leeno eremaiten tzien belar-pailer, ta ordian ezartzen ta bazien emaztekiak ezartzen tzutena askaria burian eta trikotatzen ai zilaik yoiten tzien.*

**Montori:** *Kapetia, nik axama ikhusi dit ferreta büin bat e hunki gabe ferreta, üthürritik.*